

BAIGIAMASIS AKTAS

I. BAIGIAMOJO AKTO TEKSTAS

JO DIDENYBĖS BELGŲ KARALIAUS,

ČEKIJOS RESPUBLIKOS PREZIDENTO,

JOS DIDENYBĖS DANIJOS KARALIENĖS,

VOKIETIJOS FEDERACINĖS RESPUBLIKOS PREZIDENTO,

ESTIJOS RESPUBLIKOS PREZIDENTO,

GRAIKIJOS RESPUBLIKOS PREZIDENTO,

JO DIDENYBĖS ISPANIJOS KARALIAUS,

PRANCŪZIJOS RESPUBLIKOS PREZIDENTO,

AIRIJOS PREZIDENTĖS,

ITALIJOS RESPUBLIKOS PREZIDENTO,

KIPRO RESPUBLIKOS PREZIDENTO,

LATVIJOS RESPUBLIKOS PREZIDENTĒS,

LIETUVOS RESPUBLIKOS PREZIDENTO,

JO PRAKILNYBĒS LIUKSEMBURGO DIDŽIOJO HERCOGO,

VENGRIJOS RESPUBLIKOS PREZIDENTO,

MALTOS PREZIDENTO,

JOS DIDENYBĒS NYDERLANDŲ KARALIENĒS,

AUSTRIJOS RESPUBLIKOS FEDERALINIO PREZIDENTO,

LENKIJOS RESPUBLIKOS PREZIDENTO,

PORTUGALIJOS RESPUBLIKOS PREZIDENTO,

SLOVĒNIJOS RESPUBLIKOS PREZIDENTO,

SLOVAKIJOS RESPUBLIKOS PREZIDENTO,

SUOMIJOS RESPUBLIKOS PREZIDENTĖS,

ŠVEDIJOS KARALYSTĖS VYRIAUSYBĖS,

JOS DIDENYBĖS JUNG TINĖS DIDŽIOSIOS BRITANIJOS IR ŠIAURĖS AIRIJOS
KARALYSTĖS KARALIENĖS

įgaliotieji atstovai,

susirinkę Atėnuose du tūkstančiai trečių metų balandžio šešioliktą dieną pasirašyti Belgijos Karalystės, Danijos Karalystės, Vokietijos Federacinės Respublikos, Graikijos Respublikos, Ispanijos Karalystės, Prancūzijos Respublikos, Airijos, Italijos Respublikos, Liuksemburgo Didžiosios Hercogystės, Nyderlandų Karalystės, Austrijos Respublikos, Portugalijos Respublikos, Suomijos Respublikos, Švedijos Karalystės, Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės (Europos Sąjungos valstybių narių) ir Čekijos Respublikos, Estijos Respublikos, Kipro Respublikos, Latvijos Respublikos, Lietuvos Respublikos, Vengrijos Respublikos, Maltos Respublikos, Lenkijos Respublikos, Slovėnijos Respublikos ir Slovakijos Respublikos sutartį dėl Čekijos Respublikos, Estijos Respublikos, Kipro Respublikos, Latvijos Respublikos, Lietuvos Respublikos, Vengrijos Respublikos, Maltos Respublikos, Lenkijos Respublikos, Slovėnijos Respublikos ir Slovakijos Respublikos stojimo į Europos Sąjungą,

konstatavo, kad Europos Sąjungos valstybių narių ir Čekijos Respublikos, Estijos Respublikos, Kipro Respublikos, Latvijos Respublikos, Lietuvos Respublikos, Vengrijos Respublikos, Maltos Respublikos, Lenkijos Respublikos, Slovėnijos Respublikos ir Slovakijos Respublikos konferencijoje buvo sudaryti ir priimti šie Čekijos Respublikos, Estijos Respublikos, Kipro Respublikos, Latvijos Respublikos, Lietuvos Respublikos, Vengrijos Respublikos, Maltos Respublikos, Lenkijos Respublikos, Slovėnijos Respublikos ir Slovakijos Respublikos stojimo į Europos Sąjungą tekstai:

- I. Belgijos Karalystės, Danijos Karalystės, Vokietijos Federacinės Respublikos, Graikijos Respublikos, Ispanijos Karalystės, Prancūzijos Respublikos, Airijos, Italijos Respublikos, Liuksemburgo Didžiosios Hercogystės, Nyderlandų Karalystės, Austrijos Respublikos, Portugalijos Respublikos, Suomijos Respublikos, Švedijos Karalystės, Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės (Europos Sąjungos valstybių narių) ir Čekijos Respublikos, Estijos Respublikos, Kipro Respublikos, Latvijos Respublikos, Lietuvos Respublikos, Vengrijos Respublikos, Maltos Respublikos, Lenkijos Respublikos, Slovėnijos Respublikos ir Slovakijos Respublikos sutartis dėl Čekijos Respublikos, Estijos Respublikos, Kipro Respublikos, Latvijos Respublikos, Lietuvos Respublikos, Vengrijos Respublikos, Maltos Respublikos, Lenkijos Respublikos, Slovėnijos Respublikos ir Slovakijos Respublikos stojimo į Europos Sąjungą;

- II. Aktas dėl Čekijos Respublikos, Estijos Respublikos, Kipro Respublikos, Latvijos Respublikos, Lietuvos Respublikos, Vengrijos Respublikos, Maltos Respublikos, Lenkijos Respublikos, Slovėnijos Respublikos ir Slovakijos Respublikos stojimo sąlygų ir sutarčių, kuriomis grindžiama Europos Sąjunga, pritaikomųjų pataisų,
- III. toliau išvardyti tekstai, pridedami prie Akto dėl Čekijos Respublikos, Estijos Respublikos, Kipro Respublikos, Latvijos Respublikos, Lietuvos Respublikos, Vengrijos Respublikos, Maltos Respublikos, Lenkijos Respublikos, Slovėnijos Respublikos ir Slovakijos Respublikos stojimo sąlygų ir sutarčių, kuriomis grindžiama Europos Sąjunga, pritaikomųjų pataisų:
- A. I priedas: Šengeno *acquis*, integruoto į Europos Sąjungos sistemą, nuostatų ir jos pagrindu priimtų ar kitaip su ja susijusių aktų, privalomų ir taikomų naujosiose valstybėse narėse nuo įstojimo, sąrašas(nurodytas Stojimo akto 3 straipsnyje)
- II priedas: Stojimo akto 20 straipsnyje nurodytas sąrašas
- III priedas: Stojimo akto 21 straipsnyje nurodytas sąrašas
- IV priedas: Stojimo akto 22 straipsnyje nurodytas sąrašas; priedėlis
- V priedas: Stojimo akto 24 straipsnyje nurodytas sąrašas: Čekija; A ir B priedėliai

- VI priedas: Stojimo akto 24 straipsnyje nurodytas sąrašas: Estija
- VII priedas: Stojimo akto 24 straipsnyje nurodytas sąrašas: Kipras; priedėlis
- VIII priedas: Stojimo akto 24 straipsnyje nurodytas sąrašas: Latvija; A ir B priedėliai
- IX priedas: Stojimo akto 24 straipsnyje nurodytas sąrašas: Lietuva; A ir B priedėliai
- X priedas: Stojimo akto 24 straipsnyje nurodytas sąrašas: Vengrija; A ir B priedėliai
- XI priedas: Stojimo akto 24 straipsnyje nurodytas sąrašas: Malta; A, B ir C priedėliai
- XII priedas: Stojimo akto 24 straipsnyje nurodytas sąrašas: Lenkija; A, B ir C priedėliai
- XIII priedas: Stojimo akto 24 straipsnyje nurodytas sąrašas: Slovėnija; A ir B priedėliai
- XIV priedas: Stojimo akto 24 straipsnyje nurodytas sąrašas: Slovakija; priedėlis
- XV priedas: Stojimo akto 32 straipsnio 1 dalyje nurodytas sąrašas
- XVI priedas: Stojimo akto 52 straipsnio 1 dalyje nurodytas sąrašas
- XVII priedas: Stojimo akto 52 straipsnio 2 dalyje nurodytas sąrašas
- XVIII priedas: Stojimo akto 52 straipsnio 3 dalyje nurodytas sąrašas

B. Protokolas Nr. 1 dėl Europos investicijų banko statuto pakeitimų

Protokolas Nr. 2 dėl Čekijos plieno pramonės restruktūrizavimo

Protokolas Nr. 3 dėl Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės suverenių bazių teritorijų Kipre

Protokolas Nr. 4 dėl Ignalinos atominės elektrinės Lietuvoje

Protokolas Nr. 5 dėl asmenų sausumos tranzito tarp Kaliningrado srities ir kitų Rusijos Federacijos dalių

Protokolas Nr. 6 dėl nepagrindinių būstų įsigijimo Maltoje

Protokolas Nr. 7 dėl abortų Maltoje

Protokolas Nr. 8 dėl Lenkijos plieno pramonės restruktūrizavimo

Protokolas Nr. 9 dėl Bohunice V1 atominės elektrinės Slovakijoje I ir II blokų

Protokolas Nr. 10 dėl Kipro

C. Europos Sąjungos sutarties, Europos bendrijos steigimo sutarties ir Europos atominės energijos bendrijos steigimo sutarties kartu su jas pakeičiančiomis ir papildančiomis Sutartimis, įskaitant Sutarties dėl Danijos Karalystės, Airijos ir Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės stojimo į Europos ekonominę bendriją ir Europos atominės energijos bendriją, Sutarties dėl Graikijos Respublikos stojimo į Europos ekonominę bendriją ir Europos atominės energijos bendriją, Sutarties dėl Ispanijos Karalystės ir Portugalijos Respublikos stojimo į Europos ekonominę bendriją ir Europos atominės energijos bendriją ir Sutarties dėl Austrijos Respublikos, Suomijos Respublikos ir Švedijos Karalystės stojimo į Europos Sąjungą tekstai čekų, estų, latvių, lenkų, lietuvių, maltiečių, slovakių, slovėnų ir vengrų kalbomis.

Aukštosios Susitariančios Šalys įsipareigoja pateikti Komisijai ir viena kitai visą Akto dėl stojimo sąlygų ir Sutarčių pritaikomųjų pataisų taikymui reikalingą informaciją. Prireikus ši informacija pateikiama iki įstojimo dienos tinkamu laiku, kad Aktą būtų galima visiškai taikyti nuo įstojimo dienos, ypač dėl vidaus rinkos veikimo. Komisija gali pranešti naujosioms Susitariančiosioms Šalims laiką, iki kurio, jos nuomone, yra tinkama gauti arba perduoti konkrečią informaciją. Iki šios pasirašymo dienos Susitariančiosioms Šalims buvo pateiktas sąrašas, kuriame nurodytos pareigos pateikti informaciją veterinarijos srityje.